



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC**

**11 Laurier St. / 11 rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776**

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Consultant Services Division/Division des services  
d'experts-conseils  
L'Esplanade Laurier  
4th floor, East Tower  
140 O'Connor Street  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Architectural Heritage Conservation		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP921-193302/A		<b>Date</b> 2019-05-21
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20193302		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>File No. - N° de dossier</b> fe182.EP921-193302	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$FE-182-76859		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2019-04-10
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-05-27</b>		<b>Time Zone Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Chow, Angi		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> fe182
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 296-0634 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 943-7620
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> National Capital Region		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

**The following is in response to inquiries received in relation to this solicitation. This amendment will form part of the contracting documents.**

**Question 1**

Per SRE 3.2.3, the required number of key personnel is not specified. May it reasonably be inferred that the number of key personnel to be included is at the discretion of the proponent according to available space? In the event that multiple individuals are presented in response to this criterion, is it acceptable to present relevant unlicensed personnel provided that: the individual in question would only assume roles that do not necessarily require individual licensure; the other personnel presented meet all personal licensing requirements?

**Answer 1**

The number of key personnel to be included is at the discretion of the proponent, however, note that this is the opportunity for the Consultant to demonstrate the quality, continuity and depth of his or her team. Also note that consistency with what is indicated here will be expected within ultimate proposals responding to an individual Terms of Reference.

**Question 2**

With regards to language of submission, I have noted that Proposal documents and supporting information may be submitted in either English or French (GI 10 SUBMISSION OF PROPOSAL, item "7"). Is it permissible if part of the content is in English and part is in French, or does the entire submission have to be in one language?

**Answer 2**

The proposal documents and supporting information must be in either of Canada's official languages, not both.